SERIAL NO. PROJECT: ELARA - FORECOURT Pan Arab Research Center PROJECT: ELARA (FORECOURT~ FINAL 2012) Adnoc ادنوك 🗶 Emarat الكو/إنوك Eppco / Enoc المارات 🔲 المارات SR. # DATA ENTRY SHOPPER CODE Number Number Name Number Name Name apo i Can't read the name Safa 9001 Ethnic Groups Spectacles Beard Mustache Gender Height Indian Pakistani Filipino Expat. Arabs Others Yes No Yes No Yes No \boxtimes Ш Ras Al Umm Al Western Ajman **Fujairah** Abu Dhabi Dubai Sharjah Al Ain **EMIRATE** Khaimah Region X Time out Amount (Dhs) # of vehicles # of staff Time In Date SITE ID Month 28 50 0 00 Saturday Sunday Monday Tuesday Wednesday Thursday Friday 07:00-10:01-13:01-17:01-20:01-DAY OF TIME OF 24:00 17:00 20:00 13:00 10:00 X VISIT VISIT X الاقتراب من/ التقدّم نحو المحطة: **APPROACH** النقاط المجالات الأساسية **Critical Areas Scores** X YES هل كانت اللوحة مرئية من على بعد 500 متر Was signage visible from distance of 500 ومصانة بشكل جيد؟ يمكن حصر ها فقط في NO meters and well maintained? Can be الجولة/المرة الأولى included only in first run N/A YES هل كانت الأضواء تعمل وهي بحالة جيدة لدي Were lights working and in good 2. 2 NO 2 الاقتراب من المكان؟ condition at the approach? N/A YES [هل كانت الأضواء تعمل وبحالة جيدة في Were the lights working and in good NO 2 منطقة تعينة الوقود؟ condition at the forecourt area? X N/A YES X Was filling area / forecourt clean and NO هل كانت منطقة التعبئة/ الفناء نظيفة ومرتبة؟ 4 N/A YES 🛛 هل كان الطريق ومنطقة ملء الوقود خالية من Were the driveway and forecourt free of NO 2 الحفر ومصانة بشكل جيد؟ potholes and well maintained? 2. التحية/ الترحيب: 2. **GREETINGS** النقاط المجالات الأساسية **Critical Areas** Scores YES 🔲 هل كان هناك أي تأخير في اقتراب الموظف .6 Was there any delay in approaching 5 N NO 5 من الزبائن عند مضخة الوقود؟ customers at the fuel pump N/A YES 🛛 هل اقترب الموظف من المركبة من جهة .7 Did the staff approach the driver side of 5 5 السائق؟ the vehicle? NO

+

+

2 + **Scores** Critical Areas المجالات الأساسية النقاط 8. Were you greeted in a friendly manner YES 🗌 هل تم الترحيب بك بطريقة ودية (بأسلوب 8. (pleasant feeling)? NO If no, please describe behavior: Was it إذا لا، رجاء قم بوصف سلوك الموظف: هل كان 5 5 arrogant, without any expression, normal يتصف بالغرور، خالٍ من التعابير، عادى، etc.... YES 🗌 9. Did they request customers to guit هل طلب الموظفون من الزبائن التوقف عن 4 NO П ¥ smoking? N/A YES 🔯 10. Did the staff thank you as you were 10. هل قام الموظف بشكرك بينما كنت تغادر 5 M NO 5 leaving? N/A لو رسکر نی APPEARANCE AND BEHAVIOR OF STAFF 3. 3. مظهر وسلوك الموظفين: Scores Critical Areas المجالات الأساسية 11. Was the filling staff presentable and well YES 🔯 11. هل كان مظهر موظف تعبئة الوقود لائقا 5 5 groomed? NO و مر تنا/أنبقا؟ ¥ YES X 12. Was he able to communicate with 12. هل كان الموظف قادرا على التواصل مع الزبون؟ 4 NO ¥ customer? N/A 13. Was the attendant wearing visible YES 🛛 13. هل كان الموظف يرتدي بطاقة يظهر عليها 5 nametaq? اسمه بوضوح الم الدر قع قراءة لاسره NO YES 🛛 6 14. Was staff courteous / friendly? 14. هل كان الموظفون ودودين/ لطفاء؟ 6 NO 4. SERVICE 4. الخدمة: **Scores** Critical Areas المجالات الأساسية النقاط YES 🗍 15. Did he follow the instructions on the 15. هل اتبع الموظف التعليمات الموجودة على بطاقة 2 П NO Rahal (Fuel Card)? رحال (بطاقة ملء الوقود) ؟ N/A 16. هل أكد الموظف على كمية ونوع الوقود وكرر ذلك على مسامعك؟ YES 🔀 16. Did he confirm and repeat amount and 6 6 type of fuel? NO 17. هل قام بملء الخزان حسب تعليمات الزبون ـ YES X 17. Did he fuel as per customer's instructions نعم 6 NO 18. هل عرض عليك تنظيف زجاج السيارة من تلقاء نفسه (الأمامي والخلفي) ؟ YES 🔯 18. Did he offer to clean windscreen 5 voluntarily? (front & back) П NO ¥ YES 🔀 19. Were you charged the correct amount? 19. هل المبلغ الذي طلب منك دفعه صحيحاً؟ NO ¥ YES [] 20. هل قام الموظف بإعادة المبلغ المتبقي بشكل

> X 2

¥

6

+

NO

N/A

6 20. Were you given correct change?

+		3		+	-			~
•	Scores	Critical Areas				المجالات الأساسية	النقاط	1
	21. [Did he provide information about any	YES		نعم	هل قدم لك الموظف أية معلومات حول العروض الترويجية في المحطة؟ (فقط في حال كان هناك	.21	
		promotions at Service Station? (only in case of active promotion) require comment when marked 'Yes'	NO		Ä	أي عرض قائم/فعال) انت الإجابة "نعم" يرجى التوضيح	اذا ک	
			N/A	X	لا ينطبق			

5. REST ROOMS

5. غرف الراحة (تواليت/ الحمّام):

Sco	res	Critical Areas				ط المجالات الأساسية	النقاد
		Were they adequately stocked with all necessary supplies such as soap?	YES NO		نعم لا	22a. هل كانت مجهزة بجميع المستلزمات الضرورية مثل الصابون؟	
3	22b.	Were they adequately stocked with all necessary supplies such as toilet tissue?	N/A YES NO N/A		لا ينطبق نعم لا لا ينطبق	22b. هل كانت مجهزة بجميع المستلزمات الضرورية مثل وورق التواليت	3
	22c.	Were they adequately stocked with all necessary supplies such as paper towels? (paper towels are not required where fully operational hand dryers exist)	YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق	.220هـ كانت مجهزة بجميع المستلزمات الضرورية مثل ا لمناشف الورقية ؟ (المناشف الورقية غير مطلوبة عند توقر مجففات اليد الآلية)	
	23a.	Were sinks clean? require comment when marked 'No'	YES NO N/A		نعم لا لا ينطيق	23s. هل كانت المغاسل نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	1
	23b	. Were mirrors clean? require comment when marked 'No'	YES NO N/A	X U	. يسبو نعم لا لا ينطبق	23k. هل كانت المرايا نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح)
3	23c	. Were hand dryers clean? require comment when marked 'No'	\/FC			230. هل كانت مجففات الأيدي نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	3 (
	23d	. Were dispensers clean? require comment when marked 'No'	YES NO N/A		نعم لا	23. هل كانت ماكينات الصابون نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	t
	23e	. Were toilets and urinals clean?	YES NO N/A			23. هل كانت أمكنة التبوّل نظيفة؟	е
2	24a	a. Were doors clean?require comment when marked 'No'	YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق	.24. هل كانت الأبواب نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	а
	24b	o. Were walls clean?	YES NO N/A		نعم لا [لاينطبق [24. هل كانت الحيطان نظيفة؟	b
	240	c. Were ceiling clean?	YES NO N/A		نعم [لا لاينطيق [24. هل كان السقف نظيف؟	С
	240	d. Were vents clean?	YES NO N/A		نعم [لا [لاينطيق [24. هل كانت المنافذ نظيفة؟	d

+

24e. Were floors clean? require comment when marked 'No' No	Sc	ores		Critical Areas				المجالات الأساسية	نقاط
24f. Were baseboards clean? YES الملاحظ نظيف؟ YES الملاحظ نظيف ومنعشة (بحون أي الإنطيق YES NO Y (المطبق الملاحظ الملاحث الملاحظ الملاحث الملاحظ الملاحث الملاحث الملاحظ الملاحث الملاحظ الملاحث الملاحظ الملاحث الملاحظ الملاحث الملاحظ الملاحظ الملاحث الملاحث الملاحظ الملاحظ الملاحث الملاحظ الملاحث الملاحظ الملاحث الملاحظ الملاحث الملاحظ الملاحظ الملاحث الملاحظ ا		24e	. Were floors clea	n?	YES	X	نعم	246. هل كانت الأرضيات نظيفة؟	
24f. Were baseboards clean? NO			require comment	when marked 'No	, NO		צ	إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	
24f. Were baseboards clean? NO					N/A		لا ينطبق ا		
24g. Were grout clean? YES אن الملاط نظيفة ومنصلة المكتب فقط YES YE					YES	X	نعم		\dashv
N/A كانت حاويات القمامة نظيفة YES كل البلاط نظيف YES كل البلاط نظيف YES كل البلاط نظيفة YES كل الملاط نظيفة YES كل الملاط نظيفة المنطقة YES كل كانت حاويات القمامة نظيفة ومنعشة (بدرن أي YES YE		24f.	Were baseboard	s clean?	NO		' '	241. هل كانت از رار الحائط/ لوح القاعدة نظيفة؟	F
24g. Were grout clean? NO	-				N/A		لا ينطبق	2 232 - 12	
25a. Were trash containers clean? YES X X X X X X X X X					YES	X	نعم		1
The standard interest clean? YES		24g.	. Were grout clean	?	NO		¥	24g. هل كان البلاط نظيف؟	
25a. Were trash containers clean? NO	4				N/A		لا ينطبق		
NA الملاحظات: Standard Standar		0.5			YES		نعم		1
25b. Were trash containers not overflowing? NO Y Yes Yes Yes Yes Xes Yes Yes Xes Yes Xes Yes Xes Yes Xes Yes Ye	1	25a.	Were trash conta	Were trash containers clean?				25a. هل كانت حاويات القمامة نظيفة؟	
25b. Were trash containers not overflowing? NO	2				N/A		لا ينطبق		١,
N/A العليم YES الملاحظات: Yes العليم Yes العليم Yes N/A Yes		051		niners not overflowing?		X	نعم		72
26. Was the restroom smelling clean & fresh (without any offensive odor)? 27. Were all the facilities inside the restroom in good working condition? 28. Was the Mosque premises clean? require comment when marked 'No' 28. Was the Mosque premises clean? require comment when marked 'No' 28. Was the Mosque premises clean? require comment when marked 'No' 28. Was the Mosque premises clean? require comment when marked 'No' 28. Was the Mosque premises clean? require comment when marked 'No' 28. Was the Mosque premises clean? We will be a comment when marked 'No' 28. Was the Mosque premises clean? We will be a comment when marked 'No' 28. Was the Mosque premises clean? We will be a comment when marked 'No' 28. Was the Mosque premises clean? We will be a comment will be a c		25b.	Were trash contain		ing? NO		X	251. هل كانت حاويات القمامة غير فانضىة؟	
26. Was the restroom smelling clean & fresh (without any offensive odor)? NO	+				N/A	=	لا ينطبق		
(without any offensive odor)? NO		26.	Was the restroom	Was the restroom smelling clean & fresh		M			T
N/A ایمبر 27. Were all the facilities inside the restroom in good working condition? YES الملاحظات 27. Were all the facilities inside the restroom in good working condition? YES YES 28. Was the Mosque premises clean? require comment when marked 'No' YES Isame the premise of th			(without any offensive odor)	sive odor)?	NO	Ш	_	26. هل كانت رائحة الحمام تطيفة ومنعسة (بدون أي رائحة كريهة في الحمام)؟	2
good working condition? require comment when marked 'No' N/A Yes الملاحظات: Yes الملاحظات: Yes المكتب فقط 19% المكتب فقط 19% 19	+				N/A	Ц	لا ينطبق		
require comment when marked 'No' N/A	1	27.	Were all the facilities inside the restroom in		room in YES	区	نعم		
N/A العلاحظات: N/A العنطيق المسجد نظيف (â) عنام المكتب فقط المسجد نظيف (â) عنام المكتب فقط المسجد نظيف (â) عنام المكتب فقط المكتب فط المكتب فقط المكتب فقط المكتب فقط المكتب فقط المكتب فقط المكتب فقط المكتب فط المكتب فقط المكتب فط المكتب فعلم المكتب فعلم المكتب فط المكتب فط المكتب فعلم المكتب فعلم المكتب فط المكتب فعلم المكتب المكتب فعلم المكتب المكتب المكتب فعلم المكتب المكتب المكتب المكتب المكتب المكتب المكتب			good working condition? require comment when marked 'No'	NO		¥		2	
28. Was the Mosque premises clean? YES نعم 12. " نعم 12. was the Mosque premises clean? require comment when marked 'No' NO 12 لا ينطبق الا" يرجى التوضيح الإجابة "لا" يرجى التوضيح الإبلاق الاستخدام المكتب فقط FOR OFFICE USE ONLY			,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	Wich marked 140	—— N/A	П	_	ردا کت ام جب ۔ ۔ پرجی حرب ی	1
20. Was the Mosque premises clean? require comment when marked 'No' N/A N/A Somments: FOR OFFICE USE ONLY Y was the Mosque premises clean? N/A Y wind with the premises clean? Y with the premises clean? Y was the Mosque premises clean?	+		Was the Mosque premises clean? require comment when marked 'No'		믐			L	
الملاحظات: الملاحظات: FOR OFFICE USE ONLY	1	28.		YES		نعم			
iomments: : ق/ الملاحظات: FOR OFFICE USE ONLY		ı		when marked 'No'	NO	Ш	Z	إدا كانت الإجابه "لا" يرجى النوصيح	2
ق/ الملاحظات: FOR OFFICE USE ONLY Year See See See See See See See See See Se	L				N/A	X	لا ينطبق		
لاستخدام المحتب فعط	or	nme	nts:					عليق/ الملاحظات:	الد
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·			FOR OFFIC	CE USE ONLY				لاستخدام المكتب فقط	
الحد الأعلى للنقاط المسجلة (Valuation: مراكبة المسجلة	%		النقاط المسجلة	الحد الأعلى للنقاط	Evaluation				
ACTUAL SCORE MAXIMUM Evaluation:			ACTUAL SCORE		Evaluation:			ييم:	التق

4

Service

TOTAL

Greetings and Initial Checks

Appearance and Behavior of Staff

Cleanliness - Restroom and Mosque

+

3

4

5

المجموع

الترحيب والتشييكات الأولية مظهر وسلوك الموظفين

النظافة - الحمامات والمسجد

SERIAL NO.

ADNOC Distribution

AL FAISAL F/S-SHARJA Al Faisal F/S-Sharjah

CASH RECEIPT

Date: 28-05-12 09:04

Vehicle # :

PRODUCT QUARTITY PRICE

E-PLUS

101AL : DHS 50.80

Signature:

	!
	:
•	
	,
	t i
	į
	; ;